This is a free page sample. Access the full version online.



Irish Standard I.S. EN 60546-1:2010

Controllers with analogue signals for use in industrial-process control systems -- Part 1: Methods of evaluating the performance (IEC 60546 -1:2010 (EQV))

 $\ensuremath{\mathbb{C}}$ NSAI 2010 No copying without NSAI permission except as permitted by copyright law.

Incorporating amendments/corrigenda issued since publication:

The National Standards Authority of Ireland (NSAI) produces the following categories of formal documents:

I.S. xxx: Irish Standard – national specification based on the consensus of an expert panel and subject to public consultation.

S.R. xxx: Standard Recommendation - recommendation based on the consensus of an expert panel and subject to public consultation.

SWIFT xxx: A rapidly developed recommendatory document based on the consensus of the participants of an NSAI workshop.

<i>This document replaces:</i> EN 60546-1:1993	<i>This document is a</i> EN 60546-1:2010 EN 60546-1:1993			Published: 8 October, 2010 16 April, 1993	
This document was published under the authority of the NSAI comes into effect on: 18 October, 2010	and			ICS number: 25.040.40	
1 Swift Square,	T +353 1 807 3800 F +353 1 807 3838 E standards@nsai.ie W NSAI.ie	Sales: T +353 1 85 F +353 1 85 W standard:	7 6729		
Údarás um Chaighdeáin Náisiúnta na hÉireann					

EUROPEAN STANDARD

EN 60546-1

NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

October 2010

ICS 25.040.40

Supersedes EN 60546-1:1993

English version

Controllers with analogue signals for use in industrial-process control systems -Part 1: Methods of evaluating the performance (IEC 60546-1:2010)

Régulateurs à signaux analogiques utilisés pour les systèmes de conduite des processus industriels -Partie 1: Méthodes d'évaluation des performances (CEI 60546-1:2010) Regler mit analogen Signalen für die Anwendung in Systemen der industriellen Prozesstechnik -Teil 1: Methoden zur Beurteilung des Betriebsverhaltens (IEC 60546-1:2010)

This European Standard was approved by CENELEC on 2010-10-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Management Centre: Avenue Marnix 17, B - 1000 Brussels

© 2010 CENELEC - All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC members.

EN 60546-1:2010

- 2 -

Foreword

The text of document 65B/659A/CDV, future edition 3 of IEC 60546-1, prepared by SC 65B, Devices & process analysis, of IEC TC 65, Industrial-process measurement, control and automation, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60546-1 on 2010-10-01.

This European Standard supersedes EN 60546-1:1993.

This EN constitutes a minor technical revision made to bring terms, measurement units and references up to date.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN and CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

The following dates were fixed:

-	latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	2011-07-01
-	latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn	(dow)	2013-10-01

Annex ZA has been added by CENELEC.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 0546-1:2010 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

- IEC 60027-2:2005 NOTE Harmonized as EN 60027-2:007 (not modified).
- IEC 60382 NOTE Harmonized as EN 60382.
- IEC 60546-2 NOTE Harmonized as EN 60546-2.

- 3 -

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

Publication	Year	Title	<u>EN/HD</u>	Year
IEC 60068-2-6	-	Environmental testing - Part 2-6: Tests - Test Fc: Vibration (sinusoidal)	EN 60068-2-6	-
IEC 60068-2-30	-	Environmental testing - Part 2-30: Tests - Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle)	EN 60068-2-30	-
IEC 60068-2-31	-	Environmental testing - Part 2-31: Tests - Test Ec: Rough handling shocks, primarily for equipment-type specimens	EN 60068-2-31	-
IEC 61000-4-2	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge immunity test	EN 61000-4-2	-
IEC 61000-4-3	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-3: Testing and measurement techniques - Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test	EN 61000-4-3	-
IEC 61010-1	-	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use - Part 1: General requirements		-
IEC 61298-1	-	Process measurement and control devices - General methods and procedures for evaluating performance - Part 1: General considerations	EN 61298-1	-
IEC 61298-3	-	Process measurement and control devices - General methods and procedures for evaluating performance - Part 3: Tests for the effects of influence quantitites	EN 61298-3	-
IEC 61298-4	-	Process measurement and control devices - General methods and procedures for evaluating performance - Part 4: Evaluation report content	EN 61298-4	-

This page is intentionally left BLANK.

60546-1 © IEC:2010

CONTENTS

- 2 -

FOF	REWO	PRD	5
INT	RODL	JCTION	7
1	Scope	e	8
2	Norm	ative references	8
3	Term	s and definitions	9
4		relationships1	
•	4.1	Input/output relations of idealized controllers1	
	4.2	Limitations	
	4.3	Dial graduation of controllers	
5		ral test conditions	
0	5.1	Environmental conditions1	
	5.1	5.1.1 Recommended range of ambient conditions for test measurements	
		5.1.2 Standard reference atmosphere	
		5.1.3 Standard atmosphere for referee measurements	
	5.2	Supply conditions	
	0.2	5.2.1 Reference values	
		5.2.2 Tolerances	
	5.3	Load impedance	
	5.4	Other test conditions	
	5.5	Stabilizing the controller output1	
6	Offse	t1	
	6.1	Test set-up1	6
	6.2	Initial conditions	
	6.3	Test procedure1	
		6.3.1 Offset at different values of X _p 1	
		6.3.2 Effect of changes of reset and rate time	
7	Dial n	narkings and scale values1	7
	7.1	Verification of set point scales1	7
	7.2	Proportional action	
		7.2.1 Initial conditions	7
		7.2.2 Test procedure1	7
		7.2.3 Dead band1	8
	7.3	Integral action1	9
		7.3.1 Initial conditions1	9
		7.3.2 Test procedure1	9
	7.4	Derivative action2	1
		7.4.1 Initial conditions	1
		7.4.2 Test procedure	1
8	Effect	t of influence quantities2	2
	8.1	General2	2
	8.2	Initial conditions2	2
	8.3	Climatic influences2	3
		8.3.1 Ambient temperature (as per IEC 61298-3)2	
		8.3.2 Humidity (electric controllers only) (as per IEC 61298-3)2	3
	8.4	Mechanical influences	3
		8.4.1 Mounting position2	3

		8.4.2	Shock	23
		8.4.3	Mechanical vibration	24
	8.5	Power	supply influences	25
		8.5.1	Power supply variations	25
	8.6	Electri	ical interferences	26
		8.6.1	Common mode interference (see Figure 7)	26
		8.6.2	Series mode interference	27
		8.6.3	Earthing	28
		8.6.4	Radio interference	
		8.6.5	Magnetic field interference	
		8.6.6	Electrostatic discharge	
	8.7	•	t load (electric controllers only)	
	8.8	Accele	erated operational life test	
		8.8.1	Initial conditions	
		8.8.2	Test procedure	
9	Outp	ut char	acteristics and power consumption	
	9.1	Consu	Imed and delivered energy	
		9.1.1	General	30
		9.1.2	Initial conditions	
		9.1.3	Air flow delivered or exhausted (pneumatic controllers)	
		9.1.4	Steady-state air consumption (pneumatic controllers)	
		9.1.5	Power consumption (electric controllers)	
	9.2		matic"/"Manual" transfer	
	9.3		e content of electrical output	
10	Freq	uency r	esponse	31
	10.1	Applic	ation of frequency response tests	31
		•	procedure	
		•	sis of test results	
11	Misc	ellaneo	us tests	32
	11.1	Voltag	je test (see also IEC 61010-1)	32
	11.2	Insula	tion resistance (see also IEC 61010-1)	33
	11.3	Input o	over-range	33
12	Docu	mentar	y information	33
13	Tech	nical ex	xamination	34
14	Test	report.		
15	Sumi	mary of	tests	
Bib	liogra	nhv		38
2.0				
Eia	uro 1	Pacio	signals to/from an idealized controller	10
-			-	
-			ingement for open loop or closed loop tests	
-			ingement for measuring air flow	
Fig	ure 3	– Chara	acteristics of a controller with proportional action only	19
Fig	ure 4	– Reco	rded characteristics of proportional action	20
Fig	ure 5	– Reco	rded characteristics of integral action	21
Fig	ure 6	– Reco	rded characteristics of derivative action	22
			gement for common mode interference test (a.c. generator)	
			angement for series mode interference test (voltage input)	
.9				

- 4 -

60546-1 © IEC:2010

Figure 8b – Arrangement for series mode interference test (current input)	29
Figure 9 – Flow characteristic of a pneumatic controller	31
Figure 10 – Frequency response test results	37
Table 1 – Operating conditions for mechanical vibration tests	24
Table 2 – Conditions for frequency response tests	32
Table 3 – Voltage test values	33

60546-1 © IEC:2010

- 5 -

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

CONTROLLERS WITH ANALOGUE SIGNALS FOR USE IN INDUSTRIAL-PROCESS CONTROL SYSTEMS –

Part 1: Methods of evaluating the performance

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committee; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60546-1 has been prepared by subcommittee 65B: Devices and process analysis, of IEC technical committee 65: Industrial-process measurement, control and automation.

This third edition cancels and replaces the second edition, published in 1987. This third edition constitutes a minor technical revision made to bring terms, measurement units and references up to date.

The text of this standard is based on the following documents:

CDV	Report on voting
65B/659A/CDV	65B/717A/RVC

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

- 6 -

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts of the IEC 60546 series, under the general title: *Controllers with analogue signals for use in industrial-process control systems,* can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

60546-1 © IEC:2010

- 7 -

INTRODUCTION

The methods of evaluation given in this International Standard are intended for use by manufacturers to determine the performance of their products and by users, or independent testing establishments, to verify manufacturers' performance specifications.

Part 2 of IEC 60546 describes a limited series of tests which may be used as acceptance tests.

The tests specified in this standard are not necessarily sufficient for instruments specifically designed for unusually arduous duties. Conversely, a restricted series of tests may be suitable for instruments designed to perform within a limited range of conditions.

It will be appreciated that the closest liaison should be maintained between an evaluating body and the manufacturer. Note is taken of the manufacturer's specifications for the instrument when the test program is being decided, and the manufacturer should be invited to comment on both the test program and the results. His comments on the results should be included in any report produced by the testing organization.

- 8 -

CONTROLLERS WITH ANALOGUE SIGNALS FOR USE IN INDUSTRIAL-PROCESS CONTROL SYSTEMS –

Part 1: Methods of evaluating the performance

1 Scope

This International Standard applies to proportional-integral-derivative (PID) pneumatic and electric industrial-process controllers using analogue continuous input and output signals which are in accordance with current international standards.

It should be noted that while the tests specified herein cover controllers having such signals, they can be applied in principle to controllers having different but continuous signals. It should be also noted that this standard has been written for pneumatic and electric industrial-process controllers with only analogue components and is not necessarily to be used for controllers with microprocessors.

This standard is intended to specify uniform methods of test for evaluating the performance of industrial-process PID controllers with analogue input and output signals¹⁾.

The test conditions specified in this standard, for example the range of ambient temperatures, power supply, etc., are used when no other values are agreed upon by the manufacturer and the user.

When a full evaluation in accordance with this standard is not required, those tests which are required shall be performed and the results reported in accordance with those parts of the standard which are relevant. The testing program should be subject to an agreement between manufacturer and user, depending on the nature and the extent of the equipment under consideration.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60068-2-6, Environmental testing – Part 2-6: Tests – Test Fc: Vibration (sinusoidal)

IEC 60068-2-30, Environmental testing – Part 2-30: Tests – Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle

IEC 60068-2-31, Environmental testing – Part 2-31: Tests – Test Ec: Rough handling shocks, primarily for equipment-type specimens

IEC 61000-4-2, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-2: Testing and measurement techniques – Electrostatic discharge immunity test

IEC 61000-4-3, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-3: Testing and measurement techniques – Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test

¹⁾ See IEC 60381 and IEC 60382.



This is a free preview. Purchase the entire publication at the link below:

Product Page

S Looking for additional Standards? Visit Intertek Inform Infostore

> Learn about LexConnect, All Jurisdictions, Standards referenced in Australian legislation